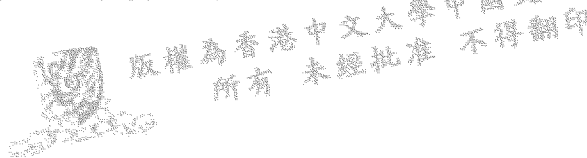


The Cambridge History of China Volume 13, *Republican China 1912-1949*. Part 2. eds by John K. Fairbank & Albert Feuerwerker (Cambridge, London, New York, New Rochelle, Melbourne & Sydney: Cambridge University Press, 1986. xix pp. Bibliographical Essays, Bibliography, Conversion Table, Glossary-Index. 1092 pp. £60.00 or US\$99.50)

本書是《劍橋中國史》民國部分的第二分冊。全書十四章，涉及範圍包括1912—49年間中國的政治、社會、經濟、教育、文藝、內憂和外患。執筆的十五位學人，在他們的研究領域內，都是一時之選。正文後附有詳盡的文獻題解、書目及中、英、日字彙對照和引得，便於讀者作進一步研究。本書十四章的篇名及撰稿人列示如後：

1. 導論：中國近代史的景觀，作者是在美都華盛頓作獨立研究的瑪利·蘭欽 (Mary B. Rankin)、哈佛大學榮休教授費正清 (John K. Fairbank) 及密執安大學歷史教授費惟愷 (Albert Feuerwerker)。後兩位是本書的責任主編。
2. 中國國際關係1911—1931，作者是東京青山學院大學教授衛藤藩吉。
3. 南京十年的中國1927—1937，作者是伊利諾大學歷史教授易勞逸 (Lloyd Eastman)。
4. 共產主義運動1927—1937，作者是吐倫多約克大學歷史教授陳志讓。
5. 農業體系，撰述人為胡佛研究所馬若孟 (Ramon H. Myers)。
6. 農民運動，作者是巴黎高等社會科學研究所教授畢昂高 (Lucien Bianco)。
7. 地方政府的發展，執筆人是哈佛大學歷史及東亞語言文化教授孔菲力 (Philip A. Kuhn)。
8. 學術界的成長1912—1949，作者是賓州州立大學中國歷史教授任以都。
9. 文藝趨向：到革命之途1929—1949，著者是芝加哥大學中國文學教授李歐梵。
10. 日本侵略和中國的國際地位1931—1949，作者是芝加哥大學歷史教授入江昭。
11. 抗戰期間的中國1937—1945，作者是易勞逸。
12. 抗戰期間的中國共產主義運動1937—1945，作者是史丹福大學歷史教授范力沛 (Lyman Van Slyke)。
13. 國共衝突1945—1949，作者是大學服務中心（香港）的蘇珊·玻珀 (Suzanne Pepper)。
14. 迄1949年的毛澤東思想，作者是倫敦大學東方及非洲研究學院政治教授宣道華 (Stuart Schram)。

就內容來看，第一章是引導性質的鳥瞰，把1800至1949一百五十年間的中國歷史，特別在社會和經濟方面的持續、成長和變化，勾劃出來。第二、三、四章則對九一八事變前的中國外交關係以及北伐後，抗戰前國民政府及其敵人共產黨的政治史，作詳盡的



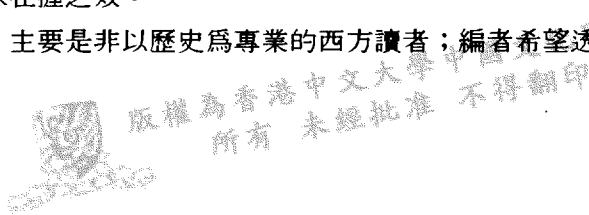
敘述。接着下來的五章，分析了中國社會各關鍵性層面，如經濟、社會、政體、教育和文藝各方面，並衡估了各個方面取得的重大成就及所遭遇的困難。全書最後五章，檢視了日本侵略的衝擊、抗戰、四年內戰及毛澤東當權前的思想及其預兆性的發展。

本書單是正文，便洋洋八百七十頁，要逐一詳細介紹，實不可能；以上所述的，只是全書的一個粗略梗概而已。筆者以下把讀畢本書後的印象，拉雜寫來討論一下。

本書十五位作者，分別來自美、英、日、法和加拿大的高等學府或學術研究機構，其中超過一半，出身於哈佛大學。在他們各自的研究領域內，多已卓然成家，成績斐然。一些作者在撰寫本書有關篇章時，已有專著問世。舉例來說，本書由易勞逸所撰的第三、十一兩章，即分別取材自他所撰寫的 *The Abortive Revolution: China under Nationalist Rule, 1927-1937* (Cambridge, Mass.: Harvard University Press, 1974) 和 *Seeds of Destruction: Nationalist China in War and Revolution 1937-1949* (Stanford: Stanford University Press, 1984) 兩書。琥珀所撰的第十三章，基本上以她的 *Civil War in China: the Political Struggle 1945-1949* (Berkeley: University of California Press, 1978) 一書為根據。宣道華更是窮畢生精力，專注於毛澤東其人及其思想的研究，成果豐碩，在這範圍內，堪稱不作第二人選。此外，如陳志讓及范力沛之於中國共產主義運動、孔菲力之於民國地方政治、畢昂高之於農民運動、衛藤瀋吉及入江昭之於東亞政治，特別是中日關係、李歐梵之於五四以降的文藝趨向及馬若孟之於中國農業，都鑽研有年，功力深厚，並早有論著問世。任以都尊人任鴻雋為我國學術、教育界先進，她本人亦曾在國立西南聯合大學肄業，由她撰寫民國學術界的成長過程，自有駕輕就熟之效。導論部分因偏重社會經濟的演變，費惟愷及蘭欽自是理想人選。《劍橋中國史》清及民國部分中有關經濟史的篇章，大多出自費惟愷筆下。導論這章因特別着重地方精英分子在國家社會轉變期之政治參與，蘭欽則是這研究領域內的表表者。費正清是美國近代史開山人物，也是《劍橋中國史》的主編，由他與上述兩位合作，可說相得益彰。本書每一章，可說是從作者多年的研究成果提煉出來的精華。某些篇章，如畢昂高的農民運動，宣道華的迄1949年的毛澤東思想，都極饒啟發性，價值不低於一本專著。導論部分，因論列範圍廣泛，限於篇幅，當然有些地方未能盡發其覆，但亦適足以顯示中國近代史有待開闢的園地甚多，尚待學者努力耕耘。

正文而外，本書文獻題解部分，長達卅七頁（頁871—907）；參考書目部分，更達104頁之多（頁908—1011），堪稱洋洋大觀。文獻題解部分，特別着重介紹重要材料，並詳論其得失。參考書目部分，連近至1985年（本書出版前一年）的著作也網羅在內。於此可見西方學界對學術情報掌握之重視。這兩部分的貢獻，並不低於正文各章。對鑽研民國史的學人來說，本書的文獻題解及參考書目，不啻是最佳的入門導引，只要按圖索驥，自可收智珠在握之效。

本書的對象，主要是非以歷史為專業的西方讀者；編者希望透過一本盡量以目前研



究成果寫成的歷史，幫助他們瞭解中國本世紀初迄今的發展經歷。不過，本書的一些作者，除利用目前的研究成果外，還盡量從原始資料入手，使立論更為周密。如畢昂高研究農民運動，即運用美國國務院及南京第二歷史檔案館檔案；宣道華研究毛思想，更是全取材於第一手文獻。這些以堅實歷史知識作基礎的著述自然備受從事歷史工作的同道歡迎，但對非以歷史作專業的西方讀者來說，閱讀起來，並不是一件輕鬆的事。能否達到本書原擬的目的，還是一項疑問。

稍覺美中不足的，是本書某些篇章，可能早在出版年前定稿，因而沒有把後出的有關論著列入評論，使問題得以確定澄清。如在第三章中，易勞逸仍持原說，認為國民政府基本上是不對本身以外任何社會經濟階級或力量負責的排他性組織。（頁141）可是，他並沒有對後出兩書 [Richard C. Bush, *The Politics of Cotton Textiles in Kuomintang China 1927-1937* (N. Y.: Garland Publishers, 1982) 及 Joseph Fewsmith, *Party States and Local Elites in Republican China: Merchant Organizations and Politics in Shanghai 1890-1930* (Honolulu: Hawaii University Press, 1984)] 的論點，作一批判。以上兩書的作者，對易勞逸所論國民政府本質，並不完全同意，分別從不同的角度，提出質疑。易氏如能參照兩書，把國民政府本質這一重要課題，重加考慮，當可使問題有一更為完善的答案。

在書末的中、英、日文對照字彙——引得中，日本學人及中國學人的姓名，都盡量附上漢字，這在西方出版的中國著作中，並不多覩。鑑於拼音 (Pinyin) 系統日漸通行，在參書考書目後面，並附有拼音對威妥瑪——瞿爾斯系統轉換表，對讀者的需要，可說面面兼顧。全書近1,100頁，排印錯誤甚少，這都是值得稱道的。

就觸目所及，檢出誤字數則，俾便再版時加以更正：

頁55，註105，Hsiao Kung-chuan（蕭公權）誤作 Msiao Kung-chuan。

頁174，註21，Wang Yü-chang 疑為 Wu Yü-chang（吳玉章）之誤。[參照 Donald W. Klein / Anne B. Clark (eds.) *Biographic Dictionary of Chinese Communism 1921-65* (Cambridge, Mass.: Harvard University Press, 1971), pp.962-963。]

頁284，註29，Chiang-susheng Hsiao-hsient'u-ti....., 應作 Chiang-su sheng Hsiao-hsien t'u-ti.....。

頁418，註148，Yeh Wen-hsin（葉文心）誤作 Yeh Wen-hsing，（參照本書，頁1010）。

頁464，473，1075，T'o-pien（兌變）誤拼作 Shui-pien。

頁881、934，*Bankers and Diplomats in China, 1919-1925: the Anglo-American Relationship* 的作者 Roberta Albert Dayer 誤作 Robert Albert Dayer。一字之差，即男女有別。

頁921，Chen Yu-kwei，應作 Cheng Yu-kwei（鄭友揆）。

頁 939, Fincher, John H. *Chinese Democracy* Australian National University Press, 1983, 1983實為1981之誤。

參考書目部分，本書雖已盡量附入中國學人的漢字姓名，但仍有很多遺漏。筆者能力所限，未能一一把遺漏的補上，謹就所知略作補充如後：

頁914, Chan, Lau Kit-ching (陳劉潔貞)。

頁915, Chan, Wellington K.K. (陳錦江) Chang, John K. (章長基)。

頁920, Ch'en Shao-hsiao 陳少校 (這是筆名，真名是陳凡)。

頁921, Chi, Madeleine (戚世皓)。

頁922, Ch'i-wu Lao-jen 栖梧老人 (按即包惠僧)。

頁924, Chin, Steve S.K. (金思愷)。

頁948, Hsiao Tso-liang (蕭作樑)。

頁951, Kuo Heng-yu (郭恆鈺); Kuo Thomas C (郭成堂)。

頁962, Kwong-Luke S. K. (龐兆江)。

頁963, Lee, James (李中青); Leong Sow-theng (梁肇庭)。

頁965, Li, Lincoln (黎令勤)。

頁981, Ou, Tsuin-chen (吳俊升)。

頁989, Shek, Richard (石漢椿)。

頁996, T'ang, Leang-li (湯良禮)。

頁1007, Wilbur C. Martin, and How Julie Lien-ying (夏蓮蔭)。

頁1008, Wong R. Bin (王國斌)。

頁1009, Wu, Tien-wei (吳天威)。

頁1010, Yang, Winston L.Y. (楊力宇) and Mao Nathan K (茅國權); Yip, Kache (葉嘉熾)。

頁1011, Yu George T. (于子喬)。

《劍橋中國史》民國部分第二分冊是一本集思廣益的高水平學術著作。它的面世，正值西方學界對中國歷史有更深的認識，社會科學突飛猛進，舊觀念備受質疑，新問題不斷湧現之際，實具不尋常的意義。遺憾的是，本書價格奇昂（六十鎊或美金九十九元五角），除圖書館外，誠非一般學人所能負擔。

何漢威

中央研究院